



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
30 December 2020
Russian
Original: English

Семьдесят пятая сессия

Пункты 141 и 103 р) повестки дня

Предлагаемый бюджет по программам на 2021 год

Всеобщее и полное разоружение: незаконная торговля стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах

Незаконная торговля стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах

Последствия для бюджета по программам проекта резолюции [A/C.1/75/L.44](#)

Доклад Пятого комитета

Докладчик: г-н Тсу Тан Терренс Тео (Сингапур)

1. В ходе основной части семьдесят пятой сессии Пятый комитет в связи с пандемией коронавирусного заболевания (COVID-19) проводил официальные и дистанционные заседания, на которых он рассмотрел в соответствии с правилом 153 правил процедуры Генеральной Ассамблеи представленное Генеральным секретарем заявление о последствиях для бюджета по программам проекта резолюции [A/C.1/75/L.44](#) ([A/C.5/75/12](#)) и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам ([A/75/7/Add.28](#)). Официальное рассмотрение Пятым комитетом этого вопроса в очном режиме состоялось на его 8-м заседании 30 декабря 2020 года. Заявления и замечания, сделанные в ходе официального рассмотрения Комитетом этого вопроса, отражены в соответствующих кратких отчетах¹.

2. На своем 8 заседании 30 декабря Комитет имел в своем распоряжении проект решения ([A/C.5/75/L.15](#), раздел В), представленный Председателем Комитета по итогам неофициальных консультаций, координатором которых являлся представитель Кувейта. На том же заседании Комитет принял проект решения [A/C.5/75/L.15](#) без голосования (см. п. 3).

¹ [A/C.5/75/SR.8](#).



Решение Пятого комитета

3. Пятый комитет, рассмотрев представленное Генеральным секретарем заявление о последствиях для бюджета по программам¹ и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам², постановляет информировать Генеральную Ассамблею о том, что в случае принятия ею проекта резолюции [A/C.1/75/L.44](#) на 2021 год потребуются дополнительные ресурсы в объеме 203 100 долл. США по разделу 2 «Дела Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета и конференционное управление» предлагаемого бюджета по программам на 2021 год, подлежащие выделению из средств резервного фонда.

¹ [A/C.5/75/12](#).

² [A/75/7/Add.28](#).